

Sagsøgeren har nedlagt følgende påstande:

- Kommissionens beslutning af 14. juli 1999 annulleres, i det omfang den skattnedsættelse, som er fastsat i den af provinsen Gipuzkoa vedtagne lov nr. 7/1997 af 22. december 1997, betegnes som en statsstøtte i artikel 87 EF's forstand.
- Kommissionen tilpligtes at betale alle sagens omkostninger.

Søgsmålsgrunde og væsentligste argumenter

Til støtte for sine påstande har sagsøgeren gjort gældende, at Kommissionen i den anfægtede beslutning

- har anlagt en urigtig fortolkning af begrebet statsstøtte i artikel 87, stk. 1, EF ved at antage, at den skattnedsættelse, som er fastsat i ovennævnte lov, udstedt af provinsen Gipuzkoa, udgør en selektiv foranstaltning og dermed har karakter af en statsstøtte. Efter sagsøgerens opfattelse er skattnedsættelsen en foranstaltning af generel karakter, da den gælder lige for alle erhvervsdrivende, som opfylder betingelserne i den pågældende lov, og da den har en objektiv og ikke-diskriminerende karakter. Selv om det imidlertid forudsættes, at den omhandlede foranstaltning måtte have en vis selektiv karakter, må dette anses for begrundet i ordningens natur og opbygning, da dens anvendelsesområde ikke er diskriminerende, idet den er baseret på objektive og horisontale betingelser eller kriterier, og idet den endvidere bidrager til effektiviteten af den skatteordning, som den indgår i.
- har anlagt en urigtig fortolkning af artikel 87 EF ved at antage, at der er ydet statsstøtte, uden at have godtgjort, at der er sket en fordrejning af konkurrencevilkårene eller en påvirkning af samhandelen mellem medlemsstaterne, således som det kræves efter denne traktatbestemmelse.
- fejlagtigt har antaget, at de spanske myndigheder har tilsidesat forpligtelsen efter artikel 88, stk. 3, EF til at give underretning.
- har begået magtfordrejning ved at anvende proceduren vedrørende statsstøtte i stedet for den procedure, som fællesskabslovgiver har fastlagt på det pågældende område (fiskal harmonisering), hvor Kommissionens kompetence er betydeligt mere begrænset, da den er delt mellem Kommissionen og Rådet for Den Europæiske Union.
- har tilsidesat begrundelsespligten, da beslutningen ikke klart angiver de faktiske og retlige omstændigheder, som har foranlediget Kommissionen til at antage, at den skattemæssige foranstaltning udgør en statsstøtte i artikel 87 EF's forstand.

Sag anlagt den 3. november 1999 af Territorio Histórico de Alava, Arabako Foru Aldundia — Diputación Foral de Alava, mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

(Sag T-271/99)

(2000/C 47/52)

(Processprog: spansk)

Ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans er der den 3. november 1999 anlagt sag mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber af Territorio Histórico de Alava, Arabako Foru Aldundia — Diputación Foral de Alava, Alava (Spanien), ved advokaterne Antonio Creus Carreras og Begoña Uriarte Valiente, hhv. Barcelona og Madrid, og med valgt adresse på advokatkontoret Cuatrecasas Abogados, 60, Av. de Cortenbergh, Bruxelles.

Sagsøgeren har nedlagt følgende påstande:

- Kommissionens beslutning af 14. juli 1999 annulleres, i det omfang den skattnedsættelse, som er fastsat i den af provinsen Alava vedtagne lov nr. 22/1994 af 20. december 1994, med senere ændringer, betegnes som en statsstøtte i artikel 87 EF's forstand.
- Kommissionen tilpligtes at betale alle sagens omkostninger.

Søgsmålsgrunde og væsentligste argumenter

Søgsmålsgrundene og de væsentligste argumenter svarer til de i sag T-269/99 anførte.

Sag anlagt den 3. november 1999 af Territorio Histórico de Bizkaia, Bizkaiko Foru Aldundia — Diputación Foral de Bizkaia, mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

(Sag T-272/99)

(2000/C 47/53)

(Processprog: spansk)

Ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans er der den 3. november 1999 anlagt sag mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber af Territorio Histórico de Bizkaia, Bizkaiko Foru Aldundia — Diputación Foral de Bizkaia,